

Zákaznické centrum – Business  
4844 ze sítě T-Mobile  
603 604 644  
fax: 603 604 646  
business@t-mobile.cz  
www.t-mobile.cz

SVZ (IČ) 00081221  
Zákaznická smlouva 40405049

T-Mobile	T-Mobile Czech Republic a.s. Tomíčkova 2144/1, 149 00 Praha 4 IČ 649 49 681, DIČ CZ64949681 Zapsaný v OR u MS v Praze, oddíl B, vložka 3787	Kód prodejního místa Obch. zástupce, kód, adresa Agent Prodejce, kód	SM060.001.001  Sýkora
----------	--	---	-----------------------------

Zákazník	Obchodní firma Ulice Město PSČ IČ DIČ	Dům kultury Teplice Mírové náměstí 2950 Teplice 41501 00081221	Jméno, příjmení, titul Ulice Město PSČ RČ/datum narození <sup>1)</sup> Státní příslušnost 1. doklad – číslo – platnost 2. doklad – číslo – platnost	Přemysl Šoba
	Zastoupený Jméno, příjmení, titul RČ/datum narození <sup>1)</sup> Státní příslušnost Doklad – číslo – platnost			

**Smluvní ujednání** Zákazník a T-Mobile tímto uzavírají Smlouvu významného zákazníka a zároveň se dohodli, že tento vztah se řídí zákonem č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník, v platném znění. Obsah sjednaného smluvního vztahu je dán touto SVZ, platným zněním Podmínek SVZ a platným zněním Všeobecných podmínek společnosti T-Mobile Czech Republic a.s. Zákazník podpisem SVZ potvrzuje, že tyto dokumenty převzal, seznámil se s nimi a bez výhrad s nimi souhlasí.

T-Mobile a Zákazník si dohodli trvání SVZ na dobu: 24 měsíců<sup>2)</sup>

Zákazník se zavazuje dodržovat Minimální měsíční částku ve výši 8 300,- Kč.

T-Mobile se zavazuje poskytnout Zákazníkovi tato Zvýhodnění (případně Zvýhodnění uvedená v Příloze č.1:

- a) volné minuty do sítě T-Mobile
- b) volné minuty do všech sítí v ČR
- c) speciální nabídka pro telefonní čísla

**Privátní síť<sup>3) 4)</sup>**  Privátní síť pro čísla s cenovým zvýhodněním k Privátní síti  
 Privátní síť na všechna čísla<sup>5)</sup>

Jméno, příjmení administrátora  
Admin. tel. číslo (T-Mobile)  
Heslo admin. (třímístné číslo)

**Podpisy** Dne Teplice 31.3.2010

T-Mobile/Obchodní

1) Pokud zájemce není nositelem rodného čísla, doplňte datum narození.

2) SVZ se automaticky prodlužuje, přičemž podrobnosti upravují Podmínky SVZ.

3) Nepřelí pro značkové prodejny a obchodní zástupce T-Mobile.

4) Službu PS nelze kombinovat se službami T-Mobile Rodina a T-Mobile Tým.

5) Netze za adit čísla a 1G tarify a tarify Bav Se e Mých S/Ha. více na [www.t-mobile.cz](http://www.t-mobile.cz)

5) U čísel, která nejsou cenově zvýhodněna pro privátní síť, účtuje T-Mobile Czech Republic měsíční paušál, služba je aktivována na všechny aktivní čísla v době podpisu.

Č. SVZ: 00081221

Tato příloha obsahuje úplný výčet dohodnutých obchodních výhod. Společnost T-Mobile se zavazuje poskytnout Smluvnímu partnerovi jednotlivé obchodní výhody k telefonním číslům (jedná-li se o obchodní výhodu závislou na konkrétním telefonním čísle), ve výši a po dobu dle níže uvedené specifikace. Uvedené slevy a výhody se vztahují pouze na tarify vymezené (vybrané/zatržené) v této příloze v době uzavření Smlouvy významného zákazníka.

Závazek k min. průměrné měsíčně vyúčtované částce (MC) celkem Kč (bez DPH): 8300

Doba trvání SVZ (v měsících): 24

Obchodní výhoda	Tel. číslo / SVZ / faktura	Délka trvání (v měsících)	Hodnota	Hodnota celkem
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24



Obchodní výhoda	Tel. číslo / SVZ / faktura	Délka trvání (v měsících)	Hodnota	Hodnota celkem
Měsíční paušál zdarma - Privátní síť		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24
Privátní síť - volání za 0 Kč		24		24

T-Mobile Czech Republic a.s.  
 Tržní kovářská 2144/1  
 147 00 Praha 4  
 IČ: 255 191 323, zapsán v obchodním rejstříku  
 Městský soud v Praze, oddíl: A, číslo: 152036

Obchodní výhoda

Tel. číslo /  
SVZ / faktura

Délka trvání  
(v měsících)

Hodnota

Hodnota  
celkem

v T-Mobile

dne, 31.3.2010

V TEPLICE

dne, 31.03.2010 návrh převzal

Smluvní partner  
(jméno, podpis, razítko)

Obchodní zástupce  
(jméno, podpis, razítko)

# • • • T • • Mobile •

**Parametry smlouvy**  
Pouze pro interní účely!

Č. SVZ:	00081221
Závazek k min. průměrné měsíčně vyúčtované částce (MC) celkem Kč (bez DPH):	8300
Doba trvání SVZ (v měsících):	24
Přidělený akviziční budget (v Kč):	49800
Čerpaný akviziční budget (v Kč) :	49680
Úspora (v%):	0,24



# Dodatek ke Smlouvě významného zákazníka

(dále jen „SVZ“)

## Zákaznické centrum – Business

4644 ze sítě T-Mobile

603 604 644

fax: 603 604 646

business@t-mobile.cz

www.t-mobile.cz

SVZ (IČ)

00081221

Zákaznická smlouva

40405049

T-Mobile

T-Mobile Czech Republic a.s.

Tomlíčkova 2144/1, 149 00 Praha 4

IČ 649 49 681, DIČ CZ64949681

Zapsaný v OR u MS v Praze, oddíl B, vložka 3787

Kód prodejního místa

SR092.001.001

Jméno / Název společnosti

Marian Brodán

Kontakt

Zákazník

Obchodní firma

Dům kultury Teplice

Zastoupený

Jméno, příjmení, titul <sup>1)</sup>

Přemysl Šoba

Jméno, příjmení, titul

IČ

00081221

RČ/datum narození <sup>2)</sup>

RČ/datum narození <sup>2)</sup>

Státní příslušnost

Doklad - číslo - platnost

Změna SVZ

Zákazník a T-Mobile tímto uzavírají Dodatek ke Smlouvě významného zákazníka.

T-Mobile a Zákazník si dohodli novou Sjednanou dobu trvání SVZ 24 měsíců.

Sjednaná doba trvání SVZ a další podmínky SVZ se v takovém případě mění na nově Sjednanou dobu trvání SVZ (nové podmínky) od data uplynutí původně Sjednané doby.

Zákazník se zavazuje dodržovat Minimální měsíční částku ve výši **8 500 Kč**.

Výše smluvní pokuty a podrobnosti o Minimální měsíční částce jsou uvedeny v Podmínkách minimální měsíční částky, které jsou nedílnou součástí SVZ a se kterými Zákazník svým podpisem SVZ souhlasí.

Zákazník a T-Mobile si pro případ porušení povinností vyplývajících z SVZ sjednávají smluvní pokuty, které jsou uvedeny ve VPST, Podmínkách SVZ, Podmínkách minimální měsíční částky, Ceníku služeb nebo v dalších obchodních podmínkách, které jsou součástí SVZ. Ostatní ujednání vyplývající ze SVZ zůstávají tímto Dodatkem nedotčena. Podpisem smluvních stran se tento Dodatek stává platným. Účinným se Dodatek stane nastavením nové doby trvání SVZ nebo nové Minimální měsíční částky v interních systémech T-Mobile, nejpozději však do 30 dnů ode dne, kdy T-Mobile tento Dodatek obdržel. Pokud T-Mobile u uvedené lhůtě změnu trvání SVZ nebo Minimální měsíční částky ve svých interních systémech nenastaví, má se za to, že T-Mobile od uzavřeného Dodatku odstoupil. T-Mobile Účastníka informuje o nastavení změny trvání SVZ či o odstoupení od Dodatku.

Nedílnou součástí tohoto Dodatku je i Příloha č.1 – Obchodní výhody SVZ.

Interní údaje  
pro zprac.  
T-Mobile  
Podpisy

Souhlas s uvedením údajů o společnosti k referenčním účelům <sup>3)</sup>

Dan 19.4.2012

Zákazník

T-Mobile/Obchodní zástupce

1) Vyplňte údaje o fyzické osobě, fyzické osobě – podnikateli, zodpovědné osobě nebo statutárním orgánu právnické osoby.

2) Pokud zájmové není rozlišeno roční číslo, doplňte datum narození.

3) V rozsahu dle platných Podmínek SVZ.

4) Službu Privátní síť nelze kombinovat se službami T-Mobile Rodina a T-Mobile Tým, nelze se přidat k síti s 1G tarify a tarify Bav se o Mých 599€, více na www.t-mobile.cz

Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
Volné minuty do všech sítí v ČR	50 minuty	24	
Volné minuty do všech sítí v ČR	50 minuty	24	
Volné minuty do všech sítí v ČR	50 minuty	24	
Volné minuty do všech sítí v ČR	50 minuty	24	
sleva na paušál Internet na cesty Premium	50% procenta	24	
Hardware/budget	30 000 Kč	jednorázově	SVZ

V

dne, 19.4.2012

V

dne, 19.4.2012

.....  
Smluvní partner  
(jméno, podpis, razítko)

.....  
Obchodní zástupce  
(jméno, podpis, razítko)

1) Nemusi odpovídat aktuálnímu stavu - zákazník již mohl výhody vyčerpat.

05-RVS-1-01 nebo 05-DOI-1-01

T-Mobile Czech Republic s.a.s.  
Technická 2, 147 00 Praha 4  
IČ: 243 209 364, DIČ: CZ243209364



SVZ (IČ) 00081221

Obchodní výhoda	Výše výhody (za měsíc)	Délka trvání (v měsících)	Teľ. číslo/ SVZ/ Fakturační skupina
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
sleva na paušál Privátní síť	100% procenta	24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	
Privátní síť - volání za 0 Kč		24	



TELEFONNÍ ČÍSLO T-MOBILE  
603 604 644  
fax: 603 604 646  
business@t-mobile.cz  
www.t-mobile.cz

		IČ zákazníka	00081221
		Číslo zákaznické smlouvy	10405049
<b>T-Mobile</b>	<b>T-Mobile Czech Republic a.s.</b> Tomíčkova 2144/1, 149 00 Praha 4 IČ 649 49 681, DIČ CZ64949681 Zapsaný v OR u MS v Praze, oddíl B, vložka 3787	Kód prodejního místa	SR092.001.001
		Jméno / Název společnosti	Brodan Marian
		Kontakt	
<b>Zákazník</b>	<b>Obchodní firma</b> Dům kultury Teplice	<b>Zastoupený</b>	
	Jméno, příjmení, titul	• Přemysl Šoba	Jméno, příjmení, titul
	IČ	00081221	RČ/datum narození <sup>1)</sup>
	RČ/datum narození <sup>1)</sup>		Státní příslušnost
			Doklad – číslo – platnost

**Změna SVZ** Zákazník a T-Mobile tímto uzavírají Dodatek ke Smlouvě významného zákazníka.

T-Mobile a Zákazník si dohodli trvání SVZ na dobu: **24 měsíců**.  
Sjednaná doba trvání SVZ a další podmínky SVZ se v takovém případě mění na nově Sjednanou dobu trvání SVZ (nové podmínky).

Zákazník se zavazuje dodržovat Minimální měsíční částku ve výši: **9500 Kč**.  
Výše smluvní pokuty a podrobnosti o Minimální měsíční částce jsou uvedeny v Podmínkách minimální měsíční částky, které jsou nedílnou součástí SVZ a se kterými Zákazník svým podpisem SVZ souhlasí.

Zákazník a T-Mobile si pro případ porušení povinností vyplývajících z SVZ sjednávají smluvní pokuty, které jsou uvedeny ve VPST, Podmínkách SVZ, Podmínkách minimální měsíční částky, Ceníku služeb nebo v dalších obchodních podmínkách, které jsou součástí SVZ. Ostatní ujednání vyplývající ze SVZ zůstávají tímto Dodatkem nedotčena. Podpisem smluvních stran se tento Dodatek stává platným. Účinným se Dodatek stane nastavením nové doby trvání SVZ nebo nové Minimální měsíční částky v interních systémech T-Mobile, nejpozději však do 30 dnů ode dne, kdy T-Mobile tento Dodatek obdrží. Pokud T-Mobile u uvedené lhůtě změnu trvání SVZ nebo Minimální měsíční částky ve svých interních systémech nenastaví, má se za to, že T-Mobile od uzavřeného Dodatku odstoupil. T-Mobile Účastníka informuje o nastavení změny trvání SVZ či o odstoupení od Dodatku.

Nedílnou součástí tohoto Dodatku je I Příloha č.1 - Obchodní výhody SVZ.

Interní údaje pro zpracování

Souhlas s uvedením Zákazníka k referenčním účelům „

Podpisy Dne 18.10.2013

Zákazník

T-Mobile/

1) Vyplňte údaje o fyzické osobě, fyzické osobě – podnikateli, zodpovědné osobě nebo statutárním orgánu právnické osoby.  
2) Pokud zájemce není nositelem rodného čísla, doplňte datum narození.  
3) V rozsahu dle platných Podmínek SVZ.  
4) Službu Privátní síť nelze kombinovat se službami T-Mobile Rodina a T-Mobile Tým, nelze zařadit čísla s 1G tarify a tarify Bav se a Mých S/Hil, více na www.t-mobile.cz

5) U čísel, která nejsou cenově zvýhodněna pro Privátní síť, účtuje T-Mobile Czech Republic měsíční paušál, služba je aktivována na všechny aktivní čísla v době podpisu.

### Zákaznické centrum - Business

4644 ze sítě T-Mobile  
603 604 644  
fax: 603 604 646  
business@t-mobile.cz  
www.t-mobile.cz

IČ zákazníka 00081221  
Číslo zákaznické smlouvy 40405049

Obchodní výhody	Název obchodní výhody	Počet/jednotky	Tarif
	Volné jednotky do všech národních sítí	50 SMS	T 30 (vč. HIT)
	Volné jednotky do všech národních sítí	80 min	T 30 (vč. HIT)
	Sleva na volání - Podniková síť	100,00 %	
	Sleva na měsíční paušál - Podniková síť	100,00 %	
	Sleva na měsíční paušál - tarif Grand do všech sítí	83,49 %	
	Sleva na měsíční paušál - tarif Mobilní Internet 30 GB	38,86 %	
	Mezinárodní hovor pásmo TM zóny pro mezin. hovory: 3	6,00 Kč	
	Odchozí roaming pásmo - nový TM zóny pro Roaming: Z1	4,00 Kč	
	Mezinárodní hovor pásmo TM zóny pro mezin. hovory: 1	6,00 Kč	
	Mezinárodní hovor pásmo TM zóny pro mezin. hovory: 2	6,00 Kč	
	Hardware budget	30000 Kč	
	Změna priority účtování PS		

### Smluvní ujednání

Při prodloužení Účastnické smlouvy (dále jen „smlouva“) na dobu neurčitou zůstávají výše definované výhody dále v platnosti. Jednotlivé služby nebo tarify, na které se výhody vztahují a jim odpovídající hodnoty vyplývají z výše uvedeného přehledu. Poskytnuté výhody budou uvedeny vždy ve Vyúčtování služeb za každé účtovací období. Výhody jsou vypočítávány ze základních cen tarifů a služeb, které jsou uvedeny v aktuálně platném Ceníku tarifů a služeb TMCZ pro klíčové zákazníky.

TMCZ bude poskytovat Zákazníkovi množstevní slevy z úhrad cen (bez DPH) za jednotlivé služby, které budou poskytnuty na základě příslušných smluv uzavřených pod touto SVZ. Tyto slevy budou poskytovány nejpozději od prvního celého účtovacího období následujícího po dni účinnosti tohoto ustanovení po celou zbývající sjednanou dobu trvání SVZ. Jednotlivé služby, na které se slevy vztahují a jim odpovídající výše množstevní slevy, vyplývají z výše uvedeného přehledu. Poskytnuté množstevní slevy budou uvedeny vždy ve vyúčtování služeb za každé účtovací období. Množstevní slevy se vypočítávají ze základních cen služeb, které jsou uvedeny v aktuálně platném Ceníku tarifů a služeb TMCZ pro firemní zákazníky.

Množstevní sleva se uplatňuje automaticky na všechny smlouvy pod SVZ s uvedeným tarifem nebo službou, a to vždy po vyčerpání volných jednotek. Volné jednotky jsou vždy uplatňovány v základních cenách dle aktuálně platného Ceníku tarifů a služeb TMCZ pro firemní zákazníky.

Poskytnuté slevy na mezinárodní volání, sms a volání v roamingu se nevztahuje na služby s přidanou hodnotou (audiotextové služby apod.). Hodnota uvedená u této výhody je koncová cena za 1 minutu hovoru. V případě existence speciálního tarifu, balíčku nebo zvýhodnění upravujícího zároveň oblast mezinárodního volání a roamingu (např. Roamingové zvýhodnění EU) se tato v SVZ definovaná výhoda uplatní přednostně bez ohledu na pro Zákazníka reálné výhodnější cenu. Volné jednotky jsou vždy uplatňovány po započtení této slevy na mezinárodní volání, sms a volání v roamingu. Zvýhodněné ceny uvedené v tomto odstavci se uplatní vždy nejpozději následující den po aktivaci/změně tarifu/převodu účastnické smlouvy.

Volné jednotky, jejichž výše je v této Příloze č. 1 definována, se vztahují vždy na jednu smlouvu s výše definovaným tarifem či službou. Případný nevyčerpaný nárok na volné jednotky bez náhrady propadá a nepřevádí se do dalšího účtovacího období, není-li u jednotlivých výhod stanoveno jinak. Nastane-li případ, že volné jednotky nebudou moci být využívány po celé účtovací období (např. při ukončení SVZ, změně tarifu, apod.), potom jejich počet bude vždy krácen tak, aby přidělený počet poměrně odpovídal počtu dnů, po které mohly být v rámci daného účtovacího období využívány, není-li u jednotlivých výhod uvedeno jinak.

Změna priority účtování PS (Podniková síť) umožňuje odlišné čerpání tarifních volných jednotek u hovorů, které budou uskutečněné v rámci PS Zákazníka. U těchto hovorů nebude docházet k odečítání žádných výhod, hovory budou účtovány vždy přímo příslušnou sazbou aktuální pro PS. Při využití změny priority účtování podnikové sítě nelze zároveň využívat tarifní zvýhodnění PS/PS+.

Hardware budget je jednorázová výhoda aktivována na dobu určitou dle platnosti smlouvy. Viz samostatné podmínky HW budgetu.

Privátní síť<sup>1)</sup>

- Privátní síť pro čísla s cenovým zvýhodněním k Privátní síti
- Privátní síť na všechna čísla<sup>2)</sup>

Jméno, příjmení  
administrátora

Admin. tel. číslo (T-Mobile)

Admin. email

Heslo admin.

Podpisy Dne 18.10.2013

Zákazník

T-Mobile/

1) Službu PS nelze kombinovat se službami T-Mobile Rodina a T-mobile Tým.  
Nelze zařadit čísla s 1G tarify a tarify Bav Se a Mých 5/Hit, více na [www.t-mobile.cz](http://www.t-mobile.cz).

2) U čísel, která nejsou cenově zvýhodněna pro privátní síť, účtuje T-Mobile Czech Republic měsíční paušál, služba je aktivována na všechny aktivní čísla v době podpisu.



GTS

# Dodatek ke Smlouvě Významného zákazníka

(dále jen "SVZ")

<b>Zákaznické centrum - Business</b>		IČ zákazníka	00081221
800 73 73 73, business@t-mobile.cz www.t-mobile.cz/firmy		Číslo zákaznické smlouvy	40405049
<b>T-Mobile</b>	<b>T-Mobile Czech Republic a.s.</b> Tomčikova 2144/1, 148 00 Praha 4 IČ 649 49 681, DIČ CZ64949681 Zapsaný v OR u MS v Praze, oddíl B, vložka 3787	Kód prodejního místa	SR168.001.001
		Jméno / Název společnosti	Krause Petr
		Kontakt	
<b>Zákazník</b>	Obchodní firma	Dům kultury Teplice	Zastoupený
	Jméno, příjmení, titul <sup>1)</sup>	Přemysl Čižba	Jméno, příjmení, titul
	IČ	00081221	RČ/datum narození <sup>2)</sup>
	RČ/datum narození <sup>2)</sup>		Státní příslušnost
			Doklad – číslo – platnost

**Změna SVZ** Zákazník a Operátor tímto uzavírají Dodatek k SVZ.

**Obsah sjednaného smluvního vztahu** určují následující dokumenty (dále též jen „Dokumenty“):

- tato SVZ
- Podmínky SVZ VI
- Všeobecné podmínky společnosti T-Mobile Czech Republic a.s. (dále jen „VPST“),
- Podmínky zpracování osobních, identifikačních, provozních a lokalizačních údajů (dále jen „PZOÚ“),
- Podmínky poskytování výhody HW budgetu ze SVZ
- Podmínky minimální měsíční částky

**S ohledem na Nový občanský zákoník upozorňuje Operátor Zákazníka, že v některých Dokumentech jsou ustanovení, která by mohla být považována za překvapivá. Tato ustanovení jsou v Dokumentech vždy zvýrazněna (zejména podtržením). Zákazník prohlašuje, že se s těmito ustanoveními podrobně seznámil a bez výhrad s nimi souhlasí.**

Nedílnou součástí této SVZ je Příloha č. 1 - Obchodní výhody SVZ.

Operátor a Zákazník si dohodli trvání SVZ na dobu: **24 měsíců**<sup>2)</sup>

Zákazník se zavazuje dodržovat Minimální měsíční částku ve výši: **9500 Kč**.

Operátor a Zákazník si pro případ porušení povinností vyplývajících ze SVZ sjednávají smluvní pokuty, které jsou uvedeny zejména v čl. 10. Podmínek SVZ VI, v čl. 8. Podmínek poskytování výhody HW budgetu ze SVZ, ve VPST, v Podmínkách minimální měsíční částky a v Ceníku služeb.

Podpisem smluvních stran se tento Dodatek stává platným. Účinným se Dodatek stane nastavením změn (nová doba trvání SVZ, nová Minimální měsíční částka, nová osoba Zákazníka apod.) v interních systémech Operátora, nejpozději v den do 30 dnů ode dne, kdy Operátor tento Dodatek obdrží. Pokud Operátor v uvedené lhůtě změnu požadovanou tímto Dodatkem v svých interních systémech nenastaví, má se za to, že Operátor od uzavřeného Dodatku odstoupil. Operátor Zákazníka informuje o akceptaci nastavení změn či o odstoupení od Dodatku.

**Interní údaje pro zpracování**

souhlas s uvedením údajů o společnosti k referenčním účelům<sup>3)</sup>

Podpisy Dne 18.11.2015

Zákazník

Operátor/Obchodní zástupce

1) Vypíšte údaje o fyzické osobě, fyzické osobě – podnikateli, zodpovědné osobě nebo statutárním orgánu právnické osoby.  
2) Pokud zájemce není nositelem rodného čísla, doplňte datum narození.

3) V rozsahu dle platných Podmínek SVZ

T-Mobile Czech Republic a.s.  
Tomčikova 2144/1  
148 00 Praha 4  
IČ 649 49 681, DIČ CZ64949681



# Příloha č. 1

## Obchodní výhody Smlouvy Významného zákazníka

(dále jen "SVZ")

### Zákaznické centrum - Business

800 73 73 73, business@t-mobile.cz  
www.t-mobile.cz/firmy

IČ zákazníka 00081221  
Číslo zákaznické smlouvy 40405049

Obchodní výhody	Název obchodní výhody	Počet/jednotky	Tarif
	Změna priority účtování PS		
	Mezinárodní hovor pásmo TM zóny pro mezin. hovory: 1	2,00 Kč	
	Mezinárodní hovor pásmo TM zóny pro mezin. hovory: 2	2,00 Kč	
	Mezinárodní hovor pásmo TM zóny pro mezin. hovory: 3	2,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 2 - Volání - T-Mobile	0,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 2 - Volání - ostatní mobilní sítě	0,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 2 - Volání - pevné sítě	0,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 2 - SMS - T-Mobile	0,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 2 - SMS - ostatní sítě	0,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 3 - Volání - T-Mobile	1,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 3 - Volání - ostatní mobilní sítě	1,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 3 - Volání - pevné sítě	1,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 3 - SMS - T-Mobile	1,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 3 - SMS - ostatní sítě	1,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 5 - Volání - T-Mobile	1,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 5 - Volání - ostatní mobilní sítě	1,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 5 - Volání - pevné sítě	1,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 5 - SMS - T-Mobile	1,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 5 - SMS - ostatní sítě	1,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 2 - SMS - mezinárodní	4,17 Kč	
	Tarif Profi na míru 3 - SMS - mezinárodní	4,17 Kč	
	Tarif Profi na míru 4 - SMS - mezinárodní	4,17 Kč	
	Tarif Profi na míru 5 - SMS - mezinárodní	4,17 Kč	
	Odchozí roaming pásmo - nový TM zóny pro Roaming: Z1	2,50 Kč	
	Tarif Profi na míru 2 - MMS	4,05 Kč	
	Tarif Profi na míru 3 - MMS	5,00 Kč	
	Tarif Profi na míru 4 - MMS	4,05 Kč	
	Tarif Profi na míru 5 - MMS	5,00 Kč	
	Sleva na měsíční paučál - Podniková síť	100,00 %	
	Sleva na měsíční paučál - T-Mobile Autopark na 24 měsíců	52,24 %	
	Sleva na měsíční paučál - tarif Mobilní Internet 30 GB	20,00 %	
	Sleva na měsíční paučál - tarif Profi na míru 2	61,40 %	
	Sleva na měsíční paučál - tarif Profi na míru 3	87,40 %	
	Sleva na měsíční paučál - tarif Profi na míru 4	40,27 %	
	Sleva na měsíční paučál - tarif Profi na míru 5	97,33 %	
	Pevné hlasové služby - sleva na volání v Podnikové síti	100,00 %	
	Sleva na volání - Podniková síť	100,00 %	
	Hardware budget	31318 Kč	

### Smluvní ujednání

Při prodloužení Smlouvy Významného zákazníka na dobu neurčitou zůstávají výše definované výhody (s výjimkou jednorázových výhod) dále v platnosti. Jednotlivé služby nebo tarify, na které se výhody vztahují a jim odpovídající hodnoty, vyplývají z výše uvedeného přehledu. Poskytnuté výhody budou uvedeny vždy ve Vyúčtování služeb za každé účtovací období.

Výhody jsou vypočítávány ze základních cen tarifů a služeb, které jsou uvedeny v aktuálně platném Ceníku tarifů a služeb Operátora.

Operátor bude poskytovat Zákazníkovi množstevní slevy z úhrad cen (bez DPH) za jednotlivé služby, které budou poskytnuty na základě příslušných účastnických smluv (dále též jen „smlouva“) uzavřených pod touto SVZ. Tyto slevy budou poskytovány nejpozději od prvního celého účtovacího období následujícího po dni účinnosti tohoto ustanovení po celou zbývající sjednanou dobu trvání SVZ.

Množstevní sleva se uplatňuje automaticky na všechny smlouvy pod SVZ s uvedeným tarifem nebo službou, a to vždy po vyčerpání volných jednotek. Volné jednotky jsou vždy uplatňovány v základních cenách dle aktuálně platného Ceníku tarifů a služeb Operátora.

Poskytnuté individuálně sjednané ceny služeb na mezinárodní volání, sms a volání v roamingu se nevztahuje na služby s přidanou hodnotou (audiotextové služby, volání na barevné linky apod.). Hodnota uvedená u této výhody je koncová cena za 1 minutu hovoru. V případě existence speciálního tarifu, balíčku nebo zvýhodnění upravujícího zároveň oblast mezinárodního volání a roamingu (např. Roamingové zvýhodnění EU) se tato v SVZ definovaná výhoda uplatní přednostně bez ohledu na pro Zákazníka reálně výhodnější cenu. Volné jednotky jsou vždy uplatňovány po započtení této slevy na mezinárodní volání, sms a volání v roamingu. Smluvní strany se dále dohodly, že cena a způsob účtování volání v příchozím a odchozím roamingu bude stanoven odlišně od Ceníku tarifů a služeb pro tarifní a Twist zákazníky Operátora. Individuálně sjednané ceny služeb uvedené v tomto odstavci se uplatní vždy nejpozději následující den po aktivaci/změně tarifu/převodu Účastnické smlouvy.

Změna priority účtování PS (Podniková síť) umožňuje odlišné čerpání tarifních volných jednotek. Tato změna bude uskutečněna v rámci PS Zákazníka. U těchto hovorů nebude docházet k odečítání základních jednotek přímo příslušnou sazbou aktuální pro PS. Při využití změny priority účtování podnikové sítě se uplatní tarifní zvýhodnění PS+.

Smluvní strany se dohodly, že pokud Operátor ukončí poskytování služby (tarifu), která bude dle obchodních podmínek nahrazena jinou službou (tarifem), u které Operátor poskytne v podstatných ohledech stejné či lepší podmínky a stejnou či nižší cenu jednotlivých komponent dané služby (jako měl Zákazník u původní služby při zohlednění slev sjednaných v SVZ), Operátor je oprávněn nahradit původní službu takovou novou službou. Smluvní strany se dohodly, že taková změna SVZ nevyžaduje její dodatkování písemnou formou. O ukončení služby a jejím nahrazení novou službou bude Operátor Zákazníka informovat nejméně 30 dní předem.

Hardware budget je jednorázová výhoda aktivována na dobu určitou dle platnosti Smlouvy Významného zákazníka, viz samostatné Podmínky poskytování výhody HW budget ze Smlouvy Významného zákazníka.

#### Podniková síť<sup>2)</sup>

Podniková síť pro čísla s cenovým zvýhodněním k Podnikové síti	Jméno, příjmení administratora
Podniková síť na vřechna čísla <sup>2)</sup>	Admin. tel. číslo (T-Mobile)
	Heslo admin. (čtyřmístné číslo)

#### Balíček Bez hranic na míru

Smluvní strany se dohodly, Le ke vřech Účastnickým smlouvám (SIM kartám) se specifikovaným tarifem. spadajícím pod SVZ, bude příslušný Balíček přidělen automaticky dle typu tarifu.

Každá Účastnická smlouva pod SVZ může vyuřvat pouze jednu variantu Balíčku.

Balíček je u dané Účastnické smlouvy nastaven automaticky nejpozději následující den buď (i) po aktivaci tarifu (v případě uzavření nové Účastnické smlouvy se specifikovaným tarifem) nebo (ii) po změně stávajícího tarifu na některý specifikovaný tarif nebo (iii) po přechodu Účastnické smlouvy se specifikovaným tarifem pod SVZ.

Pokud není výře uvedeno jinak, použije Balíček analogicky podmínky pro tarify Profi na míru a/nebo podmínky pro Mobilní internet.

Smluvní strany si sjednaly varianty Balíčku takto:

- Balíček I. uplatňující se na tarif Profi na míru 2, jehož cena je obsařena v ceně měsíčního pauřálu tarifu příslušné Účastnické smlouvy.

- Balíček II. uplatňující se na tarif Profi na míru 3, jehož cena je obsařena v ceně měsíčního pauřálu tarifu příslušné Účastnické smlouvy.

- Balíček III. uplatňující se na tarif Profi na míru 5, jehož cena je obsařena v ceně měsíčního pauřálu tarifu příslušné Účastnické smlouvy.

Balíček lze uřvat pouze společně s výře specifikovaným tarifem Profi na míru (dale jen "specifikovaný tarif"). Balíček nelze po dobu vyuřvání specifikovaného tarifu deaktivovat.

#### Balíček obsahuje níře uvedené volné jednotky dle jednotlivých variant:

Varianta Balíčku	Typ	Volné jednotky
Balíček I.	Mezinárodní hovory, zóny 1, 2 a 3	300 volných minut
Balíček II.	Národní SMS	50 volných SMS
Balíček II.	Národní hovory	150 volných minut
Balíček III.	Národní SMS	20 volných SMS
Balíček III.	Národní hovory	20 volných minut

Nevyplývá-li z SVZ jinak, vychází účtovací jednotka Balíčku a jeho volných jednotek z výře specifikovaného tarifu.

V případě volných datových jednotek je koncový uřvatel informován prostřednictvím SMS a/nebo e-mailu o dosaření 80% z celkového objemu každého typu jednotek, které má Účastník v Balíčku k dispozici, a rovněřv případě vyčerpání celkového objemu takových jednotek. V případě vyčerpání volných datových jednotek v Balíčku bude další provoz do dané destinace účtován dle nastavení výře specifikovaného tarifu.

Pokud je specifikovaný tarif aktivován v průběhu zúčtovacího období, lze čerpat jen poměrnou část volných jednotek Balíčku.

Nevyčerpané volné jednotky pro volání a SMS v roamingu a Mezinárodní hovory jsou převáděny do prvního následujícího zúčtovacího období (dále téř„Období“). V aktuálním Období jsou čerpány nejprve převedené volné jednotky Balíčku z předchozího Období a teprve poté volné jednotky Balíčku z aktuálního Období. Pokud volné jednotky nebudou v následujícím Období využity, bez náhrady propadají.

Nevyčerpané volné jednotky pro data v roamingu, národní volání a národní SMS nejsou převáděny do prvního následujícího Období.

Po změně tarifu na jiný tarif Profi na míru, který uřvává stejný Balíček nebo jiný Balíček, lze na dané SIM kartě dočerpat nevyuřtité volné jednotky z předchozího Období.

Při změně tarifu na tarif, který Balíček neuřvává, je Balíček automaticky deaktivován; po přechodu vřechny nevyčerpané volné jednotky z předchozího Období bez náhrady propadají a lze využít jen poměrnou část (dle okamřku změny tarifu) volných jednotek z aktuálního Období.

#### Balíček obsahuje volné jednotky na národní data dle jednotlivých variant:

Varianta Balíčku	Volné jednotky (datový limit)
Balíček I.	3000 volných datových jednotek (MB)
Balíček III.	150 volných datových jednotek (MB)

Koncový uřvatel je informován prostřednictvím SMS a/nebo e-mailu o dosaření 80% volných datových jednotek, a rovněřv případě vyčerpání celkového objemu volných datových jednotek. Po vyčerpání volných jednotek z Balíčku dojde k omezení přenosové rychlosti (FUP).

Datové volné jednotky se do následujícího Období nepřevádějí, a pokud nejsou v aktuálním Období využity, bez náhrady propadají.

Při změně tarifu na tarif, který Balíček neuřvává, je Balíček automaticky deaktivován.

Podpisy Dne 18.11.2015

Zákazník

Operátor/Obchodní zástupce

1) Službu PS nelze kombinovat se službami T-Mobile Rodina a T-Mobile Tým.  
Nelze zařadit čísla s 1G tarify a tarify Bav Se a Mých 5/Hit, více na [www.t-mobile.cz](http://www.t-mobile.cz).

2) U čísel, která nejsou cenově zvýhodněna pro podnikovou síť,  
účtuje Operátor měsíční paušál, služba je aktivována na všechny  
aktivní čísla v době podpisu.